

bei uns dahheim

Mitteilungsblatt für Mertingen, Druisheim und Heiesheim ■ Ausgabe 08/24 ■ Freitag, 5. Juli 2024

Freundschaft, das ist wie Heimat. Kurt Tucholsky

Nach Hochwasser: Wasserqualität in den Badeseen beachten



Für unbeschwerte Badetage an den Seen sollte in den nächsten Wochen auf die Badewasserqualität geachtet werden.

Foto: Andrea Braun

Das Sommerwetter lädt viele Menschen zu einer Abkühlung in den heimischen Badeseen des Landkreises ein. Dabei sollte jedoch - insbesondere nach dem Hochwasserereignis Anfang Juni - auf die Badewasserqualität geachtet werden.

Aufgrund der Hochwasserereignisse in den vergangenen Wochen veranlasste das Gesundheitsamt Donau-Ries anlassbezogene Beprobungen der Badegewässer im Landkreis.

Die nun vorliegenden Ergebnisse der Laboruntersuchungen zeigen an einigen Badegewässern eine deutliche Beeinflussung durch das Hochwasser an. Im Vergleich zu den durchschnittlichen Vorjahresergebnissen sind die Abweichungen klar erkennbar. Dennoch werden die gesetzlich vorgegebenen Grenzwerte bei allen untersuchten Badegewässern eingehalten, sodass formal kein Badeverbot ausgesprochen werden muss.

Empfehlungen des Gesundheitsamtes – Badewasserqualität online zu finden

Das Gesundheitsamt Donau-Ries empfiehlt Personen mit offenen Wunden oder anderen immuneinschränkenden Erkrankungen das Baden in den betroffenen Gewässern im Vorfeld mit ihrem Arzt abzuklären. Alle Ergebnisse der Badege-
wässeruntersuchungen finden Sie im Detail online unter www.donau-ries.de/baden. Weitere Beprobungen der EU-Badegewässer sind bereits vorgesehen, die übrigen Badegewässer werden erneut vor den Sommerferien beprobt.

Warnung vor möglichem Fremdmaterial im Wasser

Das Gesundheitsamt warnt nach dem Hochwasserereignis auch vor möglichem Fremdmaterial, das in die Seen gelangte und unter Wasser ggf. zu Verletzungen führen kann. Darüber hinaus kann der erhöhte Anteil von hygienisch belastetem Wasser durch das Hochwasser bei anhaltend warmen und trockenen Klima zu einem raschen Algenwachstum führen. Bereiche mit sichtbarem Algenbefall sollen deshalb gemieden werden.

Tipp: Der QR-Code führt dauerhaft auf die Seite

www.donau-ries.de/baden, auf der in regelmäßigen Abständen die Ergebnisse der Beprobungen im Landkreis veröffentlicht werden. Gut informiert steht dem sommerlichen Badevergnügen in den heimatlichen Seen nichts mehr im Wege.



Aus dem Rathaus

Nächste Ausgabe „bei uns dahoim“

Das nächste Mitteilungsblatt 09/24 (letzte Ausgabe vor der Sommerpause) erscheint am Freitag, den 26. Juli 2024. Der Redaktionsschluss hierfür ist am **Montag, den 22. Juli 2024, um 8.00 Uhr.**

Hochwasser: Geldspenden an betroffene Bürger ausbezahlt

Die Gemeinde Mertingen hat aufgrund des Hochwassers im Juni 2024 einen Spendenaufruf für den Sozialfonds ‚Bürger für Bürger‘ zur Unterstützung der vom Hochwasser betroffenen Bürger veröffentlicht. Zum Zeitpunkt des Redaktionsschlusses sind Spenden in Höhe von 19.761,58 € eingegangen.

Bürgermeister Veit Meggle bedankt sich im Namen der gesamten Gemeindeverwaltung und des Gemeinderates nochmals herzlich bei allen Geldspendern für ihre großartige Unterstützung.

Hubert Aiwanger trägt sich ins Goldene Buch ein

Am 17. Juni 2024 fand der von C.A.R.M.E.N. e. V. organisierte Stammtisch 2024 für Betreiber von Heizwerken in Mertingen statt. Die Veranstaltung im Saal der Alten Brauerei mit rund 150 Teilnehmern wurde von Bayerns Wirtschaftsminister Hubert Aiwanger eröffnet. Bürgermeister Veit Meggle bat den Politiker bei dieser Gelegenheit um einen Eintrag ins Goldene Buch der Gemeinde, dem der stellv. bayerische Ministerpräsident gerne nachkam.

C.A.R.M.E.N. e. V. aus Straubing, das **Centrale Agrar-Rohstoff Marketing- und Energie-Netzwerk**, wurde 1992 gegründet und ist die bayerische Koordinationsstelle für nachwachsende Rohstoffe, erneuerbare Energien und nachhaltige Ressourcennutzung.



Eintrag ins Goldene Buch der Gemeinde - v.l.: MdL Marina Jakob, Bgm. Veit Meggle und der bayer. Wirtschaftsminister Hubert Aiwanger
Foto: Andrea Braun

Vereidigung des Feldgeschworenen Xaver Feistle

In der Gemeinderatssitzung am 25. Juni 2024 wurde Herr Xaver Feistle zum neuen Feldgeschworenen vereidigt. Dieses Amt galt nach dem Tod von Günter Schreitmüller neu zu besetzen. Herr Feistle erklärte sich dankenswerterweise bereit, die Aufgabe des Feldgeschworenen zu übernehmen. Zur Vereidigung wurden alle Mertinger Feldgeschworenen geladen. Bürgermeister Veit Meggle gratulierte sehr herzlich im Namen des Gemeinderates zur Wahl. Im Anschluss an die Vereidigung wurden die Feldgeschworenen der Gemeinde Mertingen zu einer Brotzeit eingeladen.

Lange Tradition

Das Amt des Feldgeschworenen hat in Bayern eine lange Tradition, die sich über Jahrhunderte zurückverfolgen lässt. Es gab Zeiten, da gehörten die Feldgeschworenen zu den größten Respektpersonen im Ort. Man sah sie selten ohne Zylinder und in der Kirche waren gute Plätze für sie reserviert. Und auch heute noch genießen sie als Vermittler in Grenzangelegenheiten hohes Ansehen.

Die Mitwirkung angesehener Gemeindeglieder bei der Sicherung der Grundstücksgrenzen stellt nach wie vor einen Modellfall bürgernahe Verwaltung dar. So ist es seit jeher üblich, die Abmarkung und damit die Sicherung der Grundstücksgrenzen besonders gewählten, alteingesessenen Gemeindegliedern anzuvertrauen. Die langjährige Erfahrung in Orts- und Personenkenntnisse machen Feldgeschworene – insbesondere in ländlichen Regionen – zu wichtigen Partnern der Vermessungsbeamten.

Feldgeschworene leisten einen Eid auf die gewissenhafte und unparteiische Führung ihrer Amtspflichten. Das Amt des Feldgeschworenen ist bis heute ein Ehrenamt auf Lebenszeit geblieben.



Xaver Feistle (r.) wurde in der Gemeinderatssitzung am 25. Juni von Bgm. Veit Meggle zum Feldgeschworenen der Gemeinde Mertingen vereidigt.
Foto: Jörg Baumgärtner

Ferienprogramm 2024 – Anmeldungen ab 4. Juli

Das Ferienprogramm der Gemeinde Mertingen bietet allen Kindern in den Sommerferien eine bunte Palette an tollen Ferienerlebnissen. Von „Schnuppervoltigieren“, über „Schießen am Burgberg“ oder „Brot backen und Buttern“ bis zum „Kinderyoga“ ist für jedes Kind etwas Spannendes dabei. Doch nicht nur im Ort finden die Programme statt: Jugendreferent Daniel Becht lädt bspw. zur Kinofahrt nach Meitingen ein. Das vollständige Programm finden Sie ab Donnerstag, den 4. Juli, unter: www.unser-ferienprogramm.de/mertingen

Hinweise zur Anmeldung im Online-Portal

Da es in den letzten Jahren sehr gut angenommen wurde, wird die Gemeinde Mertingen auch für das diesjährige Ferienprogramm wieder ein Portal einrichten. So können Eltern die Anmeldung komplett online vornehmen.

Die Erst-Anmeldung ist ab **Donnerstag, den 04. Juli 2024** möglich und endet am **Mittwoch, den 10. Juli 2024**. Am Donnerstag, den 11. Juli 2024, erfolgt dann die **automatisierte Platzvergabe des Systems durch Losverfahren**. Ab dem 12. Juli 2024 sind auch Anmeldungen für auswärtige Kinder oder Ferienkinder möglich. Die Teilnahmebestätigung über die vom Programm zugewiesenen Plätze können Sie über Ihren Login einsehen (Fortsetzung Seite 4).



Liebe Mitbürgerinnen, liebe Mitbürger,

herzlich willkommen zur neuen Ausgabe unseres Mitteilungsblattes. Die Hochwasserkatastrophe liegt nun einen Monat zurück, doch die Auswirkungen sind für viele Bürgerinnen und Bürger nach wie vor präsent. Eine gute Nachricht zum Thema Hochwasser ist, dass die Gemeinde Mertingen zwischenzeitlich die Spendengelder aus dem Hilfsfonds ‚Bürger für Bürger‘ an die Betroffenen auszahlen konnte. Weitere Einzelheiten zum Spendenerfolg finden Sie in unserem entsprechenden Beitrag. Ich möchte mich an dieser Stelle nochmals explizit bei allen Geldspendern für ihre finanzielle Unterstützung bedanken. Zudem möchte ich zur Teilnahme am Dank- und Bittgottesdienst der Pfarreiengemeinschaft Schmutter-Lech zum Hochwasser 2024 aufrufen. Hierzu sind selbstverständlich auch ganz besonders alle Einsatzkräfte, Helfer und betroffene Bürger eingeladen. Der Gottesdienst findet am Sonntag, den 14. Juli, um 10.00 Uhr in der Pfarrkirche Maria Immaculata in Asbach-Bäumenheim statt.

Themenwechsel: In wenigen Wochen starten in Bayern die langersehnten Sommerferien. Selbstverständlich bietet die Gemeinde Mertingen auch heuer ein spannendes und abwechslungsreiches Ferienprogramm an! Die Anmeldungen sind ab Donnerstag, den 4. Juli, online unter www.unser-ferienprogramm.de/mertingen möglich. Im nebenstehenden Beitrag finden Sie alles Wissenswerte zur Anmeldung rund um das Ferienprogramm. Ich wünsche bereits heute allen Schülerinnen und Schülern viel Spaß und abenteuerliche Ferienerlebnisse.

Blick nach HeiBesheim: Unter der Rubrik ‚Neues aus den Ortsteilen‘ finden Sie eine herzliche Einladung zum 44. Margarethenfest der Freiwilligen Feuerwehr HeiBesheim am Sonntag, den 21. Juli. Es ist schlichtweg beeindruckend, mit wie viel Einsatz und Liebe zum Detail die Frauen und Männer des Ortes das Margarethenfest jedes Jahr ausrichten. Kommandant Martin Hartl freut sich im Namen aller Mitwirkenden auf viele Besucher.

Nun bedanke ich mich vielmals für Ihr Interesse und freue mich, Sie bei der nächsten Ausgabe wieder begrüßen zu dürfen, bevor wir uns in die Sommerpause verabschieden.

Herzlich Ihr

Veit Meggle
Erster Bürgermeister

Impressum

V.i.S.d.P.:
Bürgermeister Veit Meggle
Herausgeber der Rubriken
„Aus dem Rathaus“ und
„Aus dem Gemeinderat“
Gemeinde Mertingen
Fuggerstraße 5, 86690 Mertingen
Tel 09078 / 9600-0
mitteilungsblatt@mertingen.de
www.mertingen.de
Auflage: 1875 Stück

Herausgeber aller anderen Rubriken,
Verantwortlicher Redakteur & Druck:
Altstetter Druck GmbH,
Höslstr. 2, 86660 Tapfheim
Tel 09070 / 900 40
Fax 09070 / 1040
Anzeigenannahme:
mertingen@altstetter.de
Redaktionsschluss:
montags, 8.00 Uhr, in der jeweiligen
Erscheinungswoche.

Die Teilnahmegebühren werden Ende Juli von unserer Gemeindekasse per Lastschriftverfahren abgebucht. Nur nach erfolgter Bezahlung ist eine Buchung auch verbindlich gültig.

Nachmeldungen für eventuell **freie Plätze** sind sogar noch **bis 5 Tage vor der jeweiligen Veranstaltung** möglich. Diese Nachmelde-Gebühren werden ebenfalls wieder per Lastschriftverfahren eingezogen.

Neuregistrierung erforderlich

Um sich für eine oder mehrere Veranstaltungen anzumelden, ist es erforderlich, dass sich die Eltern im System über den Punkt "Anmeldung" neu registrieren. Registrierungen aus dem Vorjahr sind **nicht** mehr gültig! Es sind alle abgefragten Punkte auszufüllen, inklusive der Kontoverbindung und – ganz wichtig – unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen zu akzeptieren.

Wer dennoch Probleme mit der Online-Anmeldung haben sollte, darf selbstverständlich gerne ins Rathaus (Bürgerbüro) kommen oder telefonisch Unterstützung anfordern. Wir wünschen recht viel Spaß beim Durchstöbern und Ausschauen der Veranstaltungen und bereits heute schöne Sommerferien!

Bürgersprechstunde



- 📍 Gemeinde Mertingen, Fuggerstraße 5
- ☎ Tel 09078 / 9600-0
- 🌐 www.mertingen.de

Bürgerinnen und Bürger können am Mittwoch, den 17.07.2024, von 16.00 – 17.30 Uhr unserem Bürgermeister Veit Meggle ihre Anliegen persönlich mitteilen. Eine Terminvereinbarung ist nicht notwendig.

Neues aus den Ortsteilen

44. Margarethenfest in HeiBesheim

Die Freiwillige Feuerwehr HeiBesheim lädt herzlich alle Bürgerinnen und Bürger am **Sonntag, den 21. Juli 2024**, zum 44. Margarethenfest nach HeiBesheim ein.

9.45 Uhr Festgottesdienst

anschließend Fröhschoppen mit Weißwurstfrühstück

12.00 Uhr Mittagessen im Festzelt

Rollbraten, Hähnchen, Schaschlikpfanne (auch vegetarisch) mit frischen, selbstgemachten Salaten in bekannter „HeiBesheimer“ Qualität

14.00 Uhr Kaffee und Kuchen, Eis

ab 14.00 Uhr für die Kinder:

Kinderschminken und Glitzertattoos

Ganztägig große Hüpfburg

ab 16.00 Uhr Brotzeit

Käseplatten, Fischsammeln, Wurstsalat und Gegrilltes

Für den passenden musikalischen Rahmen ist gesorgt. Die Freiwillige Feuerwehr HeiBesheim freut sich über zahlreiche Besucher und wünscht allen einen schönen Festtag.



Am 21. Juli lädt die FF HeiBesheim zum 44. Margarethenfest ein.

Foto: Archiv FF HeiBesheim

Mitteilungen

Abfallwirtschaft



- 📍 Recyclinghof an der Lauterbacher Straße
- 📍 Grüngutsammelplatz Zur Königsmühle 2
- ☎ Tel 0906 / 78030 (AWV Nordschwaben)
- 🌐 www.mertingen.de/wertstoffhof

Müllabfuhrplan vom 06.07. – 26.07.24

Restmüll . . . Gebiet 1	08.07./22.07.
Restmüll . . . Gebiet 2	16.07.
Papiertonne . Gebiet 2	11.07.
Biotonne . . . Gebiet 2	08.07./15.07./22.07.
Biotonne . . . Gebiet 3	10.07./17.07./24.07.
Biotonne . . . Gebiet 1	12.07./19.07./26.07.
Gelber Sack	15.07.

Fotos für unser Mitteilungsblatt – was zu beachten ist



Auf die Qualität achten

- Auflösung: nicht unter 300 dpi.
- Größe: mindestens 1600 Pixel Breite.
- Bilder im Querformat
- Farbraum: RGB (kein CMYK – das wird nur in der Druckvorstufe verwendet).
- keine Gegenlichtaufnahmen oder Nachtaufnahmen – auf ausreichend Licht achten!
- Angabe des Urhebers

Wichtig: Fotos immer **nur als Dateianhang** mitschicken. Auf keinen Fall Bilder in Word- oder ähnliche Dokumente einbetten.

Aus dem Gemeinderat

Sitzung des Gemeinderates vom 25. Juni 2024

Vereidigung des Feldgeschworenen Xaver Feistle

Herr Xaver Feistle hat sich bereit erklärt, die Aufgabe eines Feldgeschworenen zu übernehmen. In der Sitzung fand die Vereidigung von Herrn Feistle statt, dazu waren alle Mertinger Feldgeschworene eingeladen (sh. Bericht Seite 2/3).

Haus der Vereine; Vorstellung des Kostenvergleiches für den Abbruch und Neubau oder der Generalsanierung des Gebäudes durch die Architektin Frau Thormann und Dipl.-Ing. Bürle, Büro Kandler, Donauwörth

Herr Bürle, Tragwerksplaner und Bauwerksprüfer beim Architekturbüro Kandler, berichtete ausführlich über seine Ergebnisse der Bauwerks- und Statikprüfung. Der Zustand des Holzdachstuhles ist einwandfrei, bzgl. des evtl. bruchgefährdeten Spannstahls liegt ein schlüssiges Sanierungskonzept vor. Frau Thormann erläuterte die einzelnen durchzuführenden Gewerke mit den zugehörigen Kostenschätzungen sehr anschaulich. Aufgrund dieser Informationen entwickelte sich eine rege Diskussion, ob ein – doch wesentlich teurerer – Neubau oder eine Generalsanierung die sinnvollere Variante darstellt.

Beschluss: Der Gemeinderat beschließt, das künftige Haus der Vereine generalzusanieren.

Abberufung der Verw.-Ang. Bettina Dumberger als Kassenverwalterin der Gemeinde Mertingen und gleichzeitige Bestellung zur weiteren stellvertretenden Kassenverwalterin

Die Verw.-Ang. Bettina Dumberger, geb. Schweihofer, hat ihre Aufgaben als Kassenverwalterin in hervorragender Weise erledigt. Aufgrund der Änderung ihrer familiären Verhältnisse wurde die wöchentliche Arbeitszeit auf ihren Wunsch hin reduziert. In diesem zeitlichen Rahmen ist es nicht mehr möglich, die Aufgaben der Kassenverwaltung vollumfänglich wahrzunehmen. Aus diesem Grund soll Frau Dumberger als Kassenverwalterin der Gemeinde Mertingen mit Wirkung zum 31.12.2023 abberufen und zur weiteren stellvertretenden Kassenverwalterin bestellt werden.

Beschluss: Frau Dumberger wird mit Wirkung vom 31.12.2023 als Kassenverwalterin abberufen und zur weiteren stellvertretenden Kassenverwalterin bestellt.

Bestellung der Verw.-Ang. Susanne Eberle zur Kassenverwalterin und Leiterin der Vollstreckungsstelle der Gemeinde Mertingen

Frau Susanne Eberle übt derzeit die Tätigkeiten der stellvertretenden Kassenverwalterin aus. Aufgrund der Abwesenheit und der Arbeitszeitreduzierung der bisherigen Kassenverwalterin hat Frau Eberle die Tätigkeiten der Kassenverwaltung übernommen und soll mit Wirkung zum 01.01.2024 zur Kassenverwalterin und Leiterin der Vollstreckungsstelle bestellt werden.

Beschluss: Frau Susanne Eberle wird mit Wirkung zum 01.01.2024 zur Kassenverwalterin und Leiterin der Vollstreckungsstelle bestellt.

Bauantrag auf Generalsanierung Wohnhaus mit Anbau und Errichtung eines Carports auf der Fl.Nr. 1260 der Gemarkung Mertingen, Mühlfeldstraße

Mit Antrag vom 11.06.2024 wird die Generalsanierung eines Wohnhauses mit Anbau und Errichtung eines Carports beantragt.

Beschluss: Das gemeindliche Einvernehmen wird erteilt.

Bauantrag auf Neubau eines Mehrfamilienhauses im sozialen Wohnungsbau mit 10 WE und Garagen auf der Fl.Nr. 184 der Gemarkung Mertingen, Gartenstraße

Entsprechend der am 7.5.2024 im Gemeinderat behandelten Bauvoranfrage hat der Bauträger nun den Bauantrag für das Mehrfamilienhaus im sozialen Wohnungsbau mit 10 WE und Garagen eingereicht.

Beschluss: Das gemeindliche Einvernehmen wird erteilt.

Bauantrag auf Neubau einer Heizzentrale für den Nahwärmenetzausbau in Mertingen auf der Fl.Nr. 120/2 der Gemarkung Mertingen, Dr.-Steichele-Str. 14. Die Heizzentrale besteht aus einem Gaskessel-Container.

Der Antragsteller beantragt die Errichtung einer Heizzentrale in Form eines Überseecontainers, der mit einem Gaskessel und entsprechender Regel- und Pumpentechnik ausgestattet ist. Die Heizzentrale dient übergangsweise, für voraussichtlich 3 Jahre, zur Unterstützung des Wärmenetzes in Mertingen, falls die weiteren vorhandenen und regenerativen Energieerzeuger den Wärmebedarf nicht genügend liefern können. Je nach Ausführungsplanung kann es zur Umsetzung mittels eines Flüssiggastanks anstatt eines Erdgasanschlusses kommen. Sobald am Wärmenetz Mertingen ein weiterer dauerhafter Wärmepumpenstandort umgesetzt wird, wird diese Heizzentrale dorthin umgezogen.

Beschluss: Das gemeindliche Einvernehmen wird erteilt.

Tektur: Errichtung eines Pufferspeicherteiches mit einem Volumen von 16.000 m³ zur Bewirtschaftung landwirtschaftlicher Flächen

Mit Antrag vom 23.05.2023 wurde die Tektur zur Errichtung eines Pufferspeicherteiches mit einem Volumen von nunmehr 16.000 m³ zur Bewirtschaftung landwirtschaftlicher Flächen auf der Fl. Nr. 224 der Gemarkung Druisheim beantragt.

Beschluss: Das gemeindliche Einvernehmen wird erteilt.

Auftragserteilung für die Baugrunduntersuchung im Zuge der Erschließung des Gewerbegebietes HeiBesheimer Straße

Die Gemeinde Mertingen beabsichtigt, das Gewerbegebiet "HeiBesheimer Straße" zu erschließen.

Im Vorfeld der Baumaßnahme soll eine Baugrunduntersuchung mit Gutachtenerstellung durchgeführt werden (Rammkernbohrungen und schwere Rammsondierungen). Zusätzlich sind zur Feststellung der Versickerungsfähigkeit des Untergrundes Schluckversuche durchzuführen. Hierzu wurden fünf Firmen zur Angebotsabgabe aufgefordert.

Beschluss: Der Gemeinderat Mertingen beauftragt die Fa. Geologie Veith zur Durchführung einer Baugrunduntersuchung im Zuge der Erschließung des Gewerbegebietes HeiBesheimer Straße.

Die nächste Sitzung des Gemeinderates findet am Dienstag, den 9. Juli 2024, um 19.00 Uhr im Saal der Alten Brauerei statt. Die Tagesordnung zu dieser Sitzung wird ab Freitag, den 5. Juli 2024, auf der gemeindlichen Internetseite unter

www.mertingen.de/Gemeinderat/Sitzungstermine, im Amtsblatt der Donauwörther Zeitung und in den gemeindlichen Infokästen veröffentlicht.

Gemeindliches Leben

Aktion „Gelbes Band“: Obst ernten erlaubt

Auch in diesem Jahr können Bürgerinnen und Bürger wieder an den mit gelben Bändern markierten Obstbäumen Obst ernten. Jeder Baum, der ein gelbes Band (oder einen gelben Punkt) trägt, ist zur Ernte für die Allgemeinheit freigegeben.

An die Baumbesitzer: Das Band sollte witterungsbeständig bzw. stabil sein und deutlich sichtbar am Baum angebracht werden. Bänder aus den letzten Jahren sollten überprüft werden, ob diese als "Gelbe Bänder" noch zu erkennen sind.

Wichtig: Die Bäume mit einem rot markierten Punkt dürfen nicht von der Allgemeinheit geerntet werden, sondern nur von den jeweiligen Baumpaten.

An folgenden Standorten befinden sich die markierten Bäume: Alte Schule (hinter den Lehrerwohnungen), Flurweg, im Schmuttergrün, am Radweg vom Wasserhaus in Richtung Bahnhof, am Bahndamm, Richtung HeiBesheim, am Baggersee einschließlich Parkplatz, am Spielplatz Fischerweg sowie am Spielplatz Richard-Wagner-Str.

**Gelbes Band/gelber Punkt = Ernten erlaubt,
roter Punkt = Ernten nicht erlaubt**



Obstbäume mit einem gelben Band dürfen von der Allgemeinheit geerntet werden wie hier am Radweg vom Wasserhaus Richtung Bahnhof. Foto: Andrea Braun

imBRASSivo lädt ein zur Picknick-SEErenade im Schmuttergrün

Am Samstag, den 13.07.2024, findet um 18.00 Uhr im Mertinger Schmuttergrün bei der Kneippanlage die alljährliche Picknick-SEErenade des Mertinger Blechbläserensembles imBRASSivo statt. Die Musikerinnen und Musiker haben wieder ein abwechslungsreiches, unterhaltsames Programm für die ganze Familie zusammengestellt. Die Besucherinnen und Besucher sind herzlich eingeladen, Picknickkorb und -decke mitzubringen und den Abend in angenehmer Atmosphäre zu genießen.



Das Blechbläserensemble imBRASSivo freut sich auf zahlreiche Besucher bei der diesjährigen Picknick-SEErenade im Schmuttergrün. Foto: imBRASSivo privat

Kippenkisten für ein sauberes Mertingen

Sie sind vielleicht schon dem einen oder anderen Bürger aufgefallen: die Kippenkisten. Hierbei handelt es sich um gebrauchte Tetrapacks, in die man wünschenswerterweise seine Zigarettenstümmel hineinwerfen sollte. Diese Vorrichtungen findet man bereits an mehreren Standorten in Mertingen, an denen besonders viele Kippen auf dem Boden liegen. Die Aktion wurde von Simone Wilfert initiiert, die aktiv auf Bürgermeister Veit Meggle zuging, um sich die Erlaubnis dafür einzuholen. Dieser lobte das Bürgerengagement und stimmte gerne zu. Frau Wilfert kümmert sich zudem um die Entleerung der Packungen.



Kippenkisten wie hier an der Ruhebänk in der Nähe des Penny-Supermarktes verhelfen zu einem schöneren Dorfbild und sorgen für eine saubere Umwelt. Foto: Birgit Klimaschka

**Pfarreiengemeinschaft Schmutter-Lech:
Dank- und Bittgottesdienst zum
Hochwasser 2024**



Die Pfarreiengemeinschaft Schmutter-Lech lädt herzlich alle Bürgerinnen und Bürger zu einem gemeinsamen Dank- und Bittgottesdienst aufgrund des Hochwassers 2024 ein. Ganz besonders willkommen sind auch die Einsatzkräfte und Helfer sowie alle Betroffenen des Hochwassers.

Pfarrer Markus Lidel: „Wir möchten das Thema Hochwasser, das auch viele Menschen in unserer Pfarreiengemeinschaft teils schwer getroffen hat, in geistlicher Weise aufnehmen und den Blick bewusst darauf richten.“

Der Gottesdienst findet am Sonntag, den 14. Juli 2024, um 10.00 Uhr in der Pfarrkirche Maria Immaculata in Asbach-Bäumenheim statt. Auch Pfarrerin Elke Dollinger von der evangelischen Kirchengemeinde Donauwörth wird anwesend sein.

Bücherei



📍 Dr.-Steichele-Straße 26
☎️ Tel 09078 / 968000
🌐 buecherei.mertingen.de

Neues aus der Bücherei

In der Bücherei gibt es aktuell viele neue Bücher & Medien zu entdecken. Von den Fragen „Wie baue ich ein E-Auto?“ und „Stimmt es, was ich über Dinos weiß?“ bis hin zu einer sonnigen Urlaubsreise nach Italien oder der beliebten DVD „Lady Bug & Cat Noir – der Film“. Das Repertoire ist vielfältig. Komm gerne vorbei – Doris Weber und Sonja Willhauck freuen sich auf dich!



Neue Bücher warten darauf, von dir entdeckt zu werden!

Foto: Doris Weber

Ratgeber aller Art

In der Bücherei findet man viele Ratgeber zu unterschiedlichen Themen. Zudem können auch Zeitschriften ausgeliehen werden, u.a. das erwähnenswerte Magazin „Outdoor“. Diese Medien sind sehr beliebt und werden häufig von den Leserinnen und Lesern ausgeliehen.



„Kochen für Kerle“ oder „Die anderen haben's doch auch gepostet!“ – die Bücherei hält viele Ratgeber und Zeitschriften bereit. Foto: Doris Weber

So ein Mann!

Geschichten rund um den Mann und vor allem für den Mann. So lassen sich die Bücher perfekt beschreiben. Auch als Reiselektüre für den Sommerurlaub sehr zu empfehlen. Das Büchereiteam freut sich auf ihre Leser!



Die Bücherei hat starke „Männerbücher“ im Sortiment, die sehr lesenswert sind. Foto: Doris Weber

Spannender Erlebnistag im Museum: Schüler entdecken Heimatgeschichte

Am Freitag, den 7. Juni, besuchten die Schülerinnen und Schüler der vierten Klassen gemeinsam mit ihren Lehrerinnen Jessica Steinle und Amelie Riesinger im Rahmen des Heimat- und Sachunterrichts zwei Mertinger Heimatmuseen. Die Organisation und Absprache für diesen spannenden Unterrichtsgang erfolgte mit Ulrike Hampp-Weigand, der Vorsitzenden der Museumsfreunde Mertingen.



Zeitreise in ein Klassenzimmer des 19. Jh. – in der 1857 erbauten Schule wurden die Kinder bis 1912 unterrichtet. Die Alte Schule hinter dem Rathaus war das erste Schulgebäude Mertingens. Foto: Amelie Riesinger

Vergangenes hautnah erleben

Zuerst ging es in den Stadel von 1899, der seit 1994 eine Vielzahl alter Handwerks- und Landwirtschaftsgeräte beherbergt. Die Viertklässler erhielten persönliche Führungen vom ehemaligen Vorsitzenden des Vereins, Franz Deininger, sowie von Andreas Mayr und Leo Ziegelmayr. Die Freude und Faszination der Kinder waren deutlich spürbar. Sie waren besonders von der alten Turmuhr der Kirche aus dem Jahr 1898 fasziniert und durften deren Funktionsweise hautnah erleben.

Von der Römerzeit bis zur Sage über den Mertinger Wald

Nach der beeindruckenden Führung durch den Stadel ging es weiter zur Alten Schule hinter dem Rathaus. Das ehemalige Schulgebäude aus dem Jahre 1857 wurde 1994 zu einem Museum umgebaut.

Dort führte Frau Hampp-Weigand die Kinder in die Frühgeschichte des Ortes und die Zeit der Römer ein. Fasziniert bestaunten die Schüler die Fundstücke. Anschließend zeigte sie eine alte Wohnstube aus dem 19. Jahrhundert und ein historisches Klassenzimmer, in dem sie anschaulich über das frühere Schulleben berichtete. Ein weiteres Highlight war die Führung durch die derzeitige Sonderausstellung "Der Mertinger Forst – Geschichte und Aktuelles". Hier lernten die Kinder die regionale Sage kennen, die besagt, wie der Mertinger Forst einst gerettet wurde und so weiterhin den Mertingern gehört.

Ein herzlicher Dank gilt den Mitgliedern von den Museumsfreunden Mertingen, die den Kindern äußerst engagiert einen spannenden, lehrreichen Tag ermöglichten und die Geschichte des Heimatortes näherbrachten.

Grundschule



📍 Ostergasse 23
☎ Tel 09078 / 333
🌐 www.gs-mertingen.de

Bundesjugendspiele 2024

Vollen Einsatz zeigten die Schülerinnen und Schüler wieder einmal bei den diesjährigen Bundesjugendspielen (BJS) am 28. Juni bei nahezu perfektem Sportwetter.

Für die 1. und 2. Klassen führte die Grundschule zum zweiten Mal die neue Form des Wettbewerbs anstatt des klassischen Wettkampfs durch. Neu ist u. a., dass es jetzt ein Vierkampf anstatt eines Dreikampfs ist, also vier Disziplinen in die Wertung kommen. Die vierte Disziplin des 10-Minuten-Ausdauerlaufs wurde aus Zeitgründen vorab im Unterricht erledigt. Die 3. und 4. Klassen absolvierten die BJS in der klassischen Form als Dreikampf, wobei diesen grundsätzlich auch vier Disziplinen zur Verfügung stehen.

Es galt, für alle Kinder die Disziplinen Weitsprung, Schlagballwurf und Sprint zu absolvieren. Höhepunkt war der abschließende Langstreckenlauf über 800 Meter (Mädchen) bzw. 1000 Meter (Jungen) der Dritt- und Viertklässler. Spätestens hier floss der Schweiß bei allen Teilnehmenden in Strömen. Alle Zuschauer feuerten die Läufer aus Leibeskräften an.

Insgesamt Punktbeste der Schule wurde bei den Mädchen Magdalena Bock (Klasse 4 b) mit tollen 926 Punkten.

Bei den Jungen erzielte Philipp Feldner (Klasse 4 a) mit grandiosen 1025 Punkten die höchste Punktzahl.

Ein herzlicher Dank geht an den Elternbeirat sowie an alle Helferinnen und Helfer für ihre tolle Unterstützung! Ein weiteres Dankeschön gilt zudem der Firma Zott, die allen Kindern zur Belohnung und Erfrischung ein leckeres Monte-Eis sponserte.



Der Mertinger Wirtschaftsbeirat unter Vorsitzenden Daniel Petrasch (l. stehend) organisierte gemeinsam mit den Mertinger Unternehmen die erste Mertinger Ausbildungsmesse. Foto: Barbara Richter

Wirtschaftsbeirat Mertingen: erste Mertinger Ausbildungsmesse ein voller Erfolg



Erstmals veranstaltete der Wirtschaftsbeirat der Gemeinde Mertingen am 26. Juni 2024 die Azubi-Infobörse „START YOUR CAREER“ im Saal der Alten Brauerei in Mertingen. Integriert wurden zudem Mitgliedsunternehmen der MEGI – Mertinger Gewerbeinitiative.

Die starke Wirtschaftsgemeinde Mertingen mit ca. 3.200 Arbeitsplätzen bei ca. 4.200 Einwohnern liegt sehr zentral und gut erreichbar in der Mitte der Einzugsgebiete aus den Landkreisen Donau-Ries, Dillingen und Augsburg Land. Diesem Umstand – verbunden mit dem allgemein vorherrschenden Fachkräftemangel – wollten die Unternehmen aus Handwerk, Dienstleistung, Handel und Industrie Rechnung tragen, indem sie diese Informationsveranstaltung selbst organisierten.

Im Fokus stand dabei der Mehrwert für die jungen Auszubildenden von Morgen. So bekamen sie im Rahmen einer Podiumsdiskussion detaillierte und konkrete Informationen rund um die Ausbildung direkt von den Ausbildungsverantwortlichen der Unternehmen. In einem zweiten Schritt konnten sie weitere Informationen auf den Ständen der 16 teilnehmenden Unternehmen einholen und dort einen positiven, persönlichen Eindruck hinterlassen. Nicht zuletzt hat jedes Unternehmen mindestens eine Praktikumsstelle zur Verlosung angeboten und schafft somit die Grundlage für erste Praxiserfahrungen in unterschiedlichsten Berufsbildern.

Rund 140 junge Menschen haben die Gelegenheit in Begleitung ihrer Eltern genutzt und sich vor Ort informiert. „Damit wurde die Erwartungshaltung der teilnehmenden Unternehmen und des Wirtschaftsbeirats deutlich übertroffen“, so Daniel Petrasch, Vorsitzender des Wirtschaftsbeirats im Nachgang der Veranstaltung. Gutes Presseecho, viel positives Feedback, sowohl von Seiten der Besucher als auch von den Ausstellern, die von sehr guten Gesprächen berichteten, rundeten die Veranstaltung ab. Mittlerweile liegen erste Anfragen weiterer Unternehmen für eine nächste Veranstaltung in 2025 vor.

Über den Wirtschaftsbeirat:

Der Mertinger Wirtschaftsbeirat wurde 2018 gegründet. Er hat die Aufgabe, den Gemeinderat, seine Ausschüsse und die Verwaltung in wichtigen Angelegenheiten der Wirtschaft und des Standortmarketings zu beraten.

Kulturkreis



- 📍 Fuggerstraße 5
- 👤 Kulturreferentin Ulrike Hampf-Weigand, Tel 09078 / 1444
- 🌐 Kulturkreis.mertingen.de

Die kommenden Veranstaltungen:

Samstag, 6. Juli 2024, 16.00 Uhr

Kirchenkonzert „Dialogue insolite“ mit den aus Frankreich stammenden Solisten Marc Hervieux und Bogdan Nesterenko (Eintritt frei, Spenden herzlich erbeten)

Veranstaltungsort: Pfarrkirche St. Vitus, Druisheim

Samstag, 13. Juli 2024, 18.00 Uhr

Picknick-SEERnade mit imBRASSivo – ein unterhaltsames Open Air-Konzert für die ganze Familie (Eintritt frei, Spenden herzlich erbeten)

Veranstaltungsort: Kneipp-Anlage im Schmuttergrün

Samstag, 20. Juli 2024, 19.00 Uhr

Klavierrezital zu vier Händen mit Anna und Ines Walachowsky

Veranstaltungsort: Aula der Grundschule

Vereinsleben

Noch Plätze frei,
auch für
Nichtmitglieder

Einladung zum

Siedlerausflug 2024

Programm:

- Busfahrt nach Fürstfeldbruck
- Besuch des Brucker Bauernmarktes
- Führung durch das Klosterareal
- Fahrt nach Raisting
- Einkehr im Hofbiergarten Stillern
- Führung durch die Erdfunkstelle Raisting
- Rückfahrt nach Mertingen

Datum: 20. Juli 2024

Abfahrt: 08:30 Uhr Penny-Parkplatz in Mertingen

Rückkehr: ca. 18:30 Uhr

Fahrtpreis: Erwachsene: 35 € (Bus und Führungen)
Kinder (bis 17 Jahre): 25 €

Anmeldung: Bis spätestens 05.07.2024 bei Familie Wopinski unter der Tel.-Nr.: 09078/1814 (werktags ab 17:00 Uhr)

Bei Vereinsmitgliedern wird der Fahrpreis bei Anmeldung abgebucht. Nichtmitglieder zahlen den Fahrpreis im Bus.

Eure Vorstandschaft

Bayern Wellos



📍 Sudetenstraße 4
👤 Patrick Puc
☎ Tel 0170 5628136

SPORTPLATZ MERTINGEN
SAMSTAG, 13.07.2024
BEGINN 10:00 UHR

EIN TEAM BESTEHT AUS 5 SCHÜTZEN INKL. TORWART
TEILNAHMEGEBÜHREN 20,00€ PRO TEAM

ESSEN UND GETRÄNKE NATÜRLICH REICHLICH VORHANDEN

VERBINDLICHE ANMELDUNG UNTER ELFMETERTURNIER-BAYERNWELLOS@GMX.DE
ANMELDESCHLUSS MONTAG, 08.07.2024

BAYERN WELLOS MERTINGEN

FC Mertingen



📍 Donauwörther Str. 32
👤 1. Vorstand Doris Mayrle
👤 2. Vorstand Oliver Dix
🌐 www.fc1929mertingen.de

Fokus Mädchen-Fußball:

MÄDCHEN-FUSSBALL-SCHNUPPERTRAINING beim FCM – „Lasst sie spielen!“

Beim Mädchen-/Frauenfußball tut sich was in Mertingen! Mehr wird noch nicht verraten.

Unter dem BFV-Motto „Lasst sie spielen!“ lädt der FC Mertingen alle interessierten Mädchen im Alter zwischen 6 und 12 Jahren (auch aus anderen Gemeinden) zum Mädchen-Fußball-Schnuppertraining ein.

Wann: Sonntag, 14. Juli 2024
Zeit: 11:00 bis 12:00 Uhr
Wo: Sportplatz Mertingen

Alles, was ihr für eine Teilnahme tun müsst: Teilt dem FCM den Namen und das Alter eures Kindes per E-Mail an: jugendleiter@fc1929mertingen.de mit.

Zum Schnuppertraining bitte Sportkleidung, Getränk und ganz viel Lust auf Spaß mitbringen.

Die Teilnehmerinnen sind während des Schnuppertrainings über den Verein versichert. Mädchen, die bereits in einem anderen Fußballverein als Spielerinnen angemeldet sind, müssen eine Probetrainingsbescheinigung ihres aktuellen Vereins mitbringen.

Trainerinnen und Betreuerinnen gesucht

Zum Aus- und Aufbau des Mädchenfußballs sucht der FC Mertingen noch interessierte Mädchen bzw. Frauen ab 14 Jahren, die sich eine Funktion als Betreuerin oder Trainerin einer Mädchenmannschaft beim FCM vorstellen könnten. Auch ihr seid ganz herzlich zum Schnuppertraining eingeladen! Es warten interessante und hochwertige Aus- und Weiterbildungsmöglichkeiten auf euch!

#LASSTSIESPIELEN



B-Jugend verteidigt die Meisterschaft

Nachdem die B-Jugend des FC Mertingen bereits im Herbst die Meisterschaft gefeiert hatte, gelang ihr das Kunststück, diesen Titel im Frühjahr zu verteidigen. Auf den ursprünglich geplanten Aufstieg in die Kreisliga verzichtete die Mannschaft aufgrund des dünnen Kaders.

So trat das von Uwe Schmid und Tobias Schreitmüller trainierte Team im Frühjahr wieder in der Gruppe mit altbekannten und neuen Gegnern an. Im Vergleich zum Herbst gelang nochmals eine Steigerung.

So konnte man neun von zehn Spielen gewinnen bei einem Torverhältnis von 29:6. Nach einer Niederlage am dritten Spieltag sicherten sieben Siege in Folge die Meisterschaft bereits zwei Spieltage vor Saisonende.

Der Torschützenkönig der Liga spielt ebenfalls beim FC Mertingen. Moritz Neiber erzielte in der Frühjahrsrunde satte zehn Tore. Für die Jugendabteilung des FC Mertingen gab es im Großfeldbereich in der Saison 23/24 insgesamt vier Meisterschaften. Die C- und die A-Jugend konnten jeweils einmal auf Platz 1 abschließen.

Die Jugendabteilung und die Vorstandschaft des FC Mertingen gratulieren den Jugendmannschaften und hoffen, dass derartige Erfolge auch in Zukunft erzielt werden können.



Ein wahres Kunststück gelang der B-Jugend des FCM: Sie wurde erneut Meister und verteidigte souverän ihren Titel. Herzlichen Glückwunsch auch an die Trainer Uwe Schmid (v.r.) und Tobias Schreitmüller! Links im Bild: das Urgestein des FCM, Manfred Seitz
Foto: Martina Kratzer

Veranstaltungshinweise

- FR 05.07. **Hangover-Party der kath. Landjugend**
17.00 Uhr Einlass
18.00 Uhr Public Viewing auf XXL LED-Leinwand
- SA 06.07. **Hangover-Party der kath. Landjugend**
ab 21.00 Uhr – Gewerbepark Ost
- SA 06.07. **Kirchenkonzert** (sh. Kulturkreis)
16.00 Uhr – Pfarrkirche St. Vitus, Druisheim
- SO 07.07. **Gartenfest und 50-Jahre-Feier der Museumsfreunde Mertingen**
ab 9.45 Uhr – im Hof des Museumsstadels
- MO 08.07. **Hoigarta-Singen**
19.00 Uhr – Alte Schule, Dr.-Steichele-Str. 6
- MO 08.07. **Frauen-Schafkopf**
19.00 Uhr – AWO-Café
- SA 13.07. **Elfmeterturnier der Bayern Wellos**
ab 10.00 Uhr – Sportplatz Mertingen
- SA 13.07. **SEErenade mit imBRASSivo** (sh. Kulturkreis)
18.00 Uhr – Open Air im Schmuttergrün (Kneipp-Anlage)
- SO 14.07. **Dank- und Bittgottesdienst zum Hochwasser 2024**
10.00 Uhr – Pfarrkirche Maria Immaculata Asbach-Bäumenheim
- DO 18.07. **VdK-Verbandsnachmittag**
14.00 Uhr – Schützenheim Asbach-Bäumenheim
- SA 20.07. **Siedlerausflug der Siedlergemeinschaft Mertingen**
8.30 Uhr – Penny-Parkplatz

- SA 20.07. **Klavierrezital zu vier Händen** (sh. Kulturkreis)
19.00 Uhr – Aula der Grundschule
- SO 21.07. **Margarethenfest der Freiwilligen Feuerwehr HeiBesheim**
9.30 Uhr – Dorfplatz HeiBesheim
- MO 22.07. **Hoigarta-Singen**



Die Bauernhortensie, ein besonders edles Gehölz, blüht derzeit in voller Pracht. Die Blütezeit erstreckt sich noch bis in den Juli hinein.
Foto: Andrea Braun

Zum Innehalten

Gott grüße dich!

Gott grüße dich! Kein anderer Gruß

Gleicht dem an Innigkeit.

Gott grüße dich! Kein anderer Gruß

Passt so zu aller Zeit.

Gott grüße dich! Wenn dieser Gruß

So recht vom Herzen geht,

Gilt bei dem lieben Gott der Gruß

So viel wie ein Gebet.

Julius Sturm (1816 – 1896)



„Gott grüße dich!“ – aus der Pfarrkirche St. Vitus, Druisheim Foto: Andrea Braun

Wichtige Informationen

Öffnungszeiten

Rathaus	Montag – Freitag Mittwoch	08.00 – 12.00 Uhr 14.00 – 18.00 Uhr
Bücherei	Dienstag Donnerstag Freitag	15.00 – 18.00 Uhr 09.00 – 11.00 Uhr 17.00 – 20.00 Uhr
Recyclinghof	Samstag	10.00 – 12.00 Uhr
Grüngut- sammelplatz	Montag – Freitag Samstag	08.00 – 18.00 Uhr 08.00 – 12.00 Uhr

Wichtige Telefonnummern

- Notruf und Feuerwehr Tel 112
- Polizei Tel 110
- Notfall Hotline Pro Therm Tel 0800 / 1030303
- Entstörungsdienst Strom Tel 0800 / 5396380
- Entstörungsdienst Gas Tel 0800 / 1828384
- Wasser und Abwasser,
Bauhof Mertingen Tel 0177 / 2427223
- Wolfgang Kurka,
Sozialberatungsangebot Tel 0175 / 6333323
- Stefanie Bottek, Seniorenbüro
für mehr Lebensqualität Tel 09078 / 9600-23

Standorte Defibrillatoren

- Mertingen:
Alte Apotheke, Fuggerstraße 9, im überdachten Bereich
Sporthaus des FC Mertingen, Donauwörther Str. 32
- Druisheim: Am Feuerwehrgerätehaus, Wörlweg 2
- HeiBesheim: In der Buswartestelle, Husingstr. 10

Kirchengemeinden

Pfarreiengemeinschaft Schmutter-Lech



- 📍 Römerstr. 30, 86663 Asbach-Bäumenheim
- ☎ Tel. 0906 / 700155-0
- ✉ pg.schmutter-lech@bistum-augsburg.de

Öffnungszeiten Pfarrbüro:

MO, DI, MI, FR 08.00 – 11.00 Uhr
DO 15.00 – 18.00 Uhr

In Notfällen erreichen Sie einen Seelsorger unter
Tel. 0151 / 50348140

Die Gottesdiensttermine können im Internet unter www.bistum-augsburg.de abgerufen werden. Zusätzlich liegen in den Kirchen die aktuellen Gottesdienst- anzeiger in gedruckter Form aus. Es besteht auch die Möglich- keit, den Gottesdienstanzeiger wöchentlich per E-Mail zu erhalten. Bitte melden Sie sich hierfür im Pfarrbüro.

**Wenn ich groß bin,
werde ich Engel**

**Wir helfen Kindern,
die nie erwachsen werden.**

**BUNDESVERBAND
Kinderhospiz e.V.**

www.bundesverband-kinderhospiz.de
Spendenkonto: IBAN DE03 4625 0049 0000 0290 33
BIC: WELADED1OPE, Sparkasse Olpe

Daniela de Santos
 "Liebe das Leben"
 30. + 31.08.24 - 19 h
 + 01.09.24 - 15 h



www.danieladesantos.de

Familie mit 4 Kindern
 sucht dringend ein
Haus in Mertingen und Umgebung
 zur Miete
 Tel. 0159 01981241

Suche
 3 ZKB oder kleines Häuschen
 zur Miete
 Tel. 0151 25 121 996

Wir tauschen Ihr Garagentor gegen ein Neues!
 Komplettaustausch inklusive aller Nebenarbeiten und
 Torantrieb per Funk. Gerne unterbreiten wir Ihnen vor
 Ort, Ihr spezielles Angebot. Rufen Sie uns doch einfach an.
Neuma - Bauelemente - Buchdorf 09099 / 1681
 Ein Unternehmen der Max Neumeier Firmengruppe

HERZWERK – HOFLÄDCHEN
 Mit ♥ Handgefertigtes: Karten zu allen Anlässen-
 Kerzen – Beplottetes- Gießbeton – Mitbringsel-
 kleine Geschenke – Auftragsarbeiten
 E-Mail: herzwerk-sh@gmx.de, Tel. 09078 / 920384
 SB-Hoflädchen ab 08.07.24:
 Sonja Herz, Königsberger Str. 25, Mertingen



HOFGUT
BÄLDLESCHWAIGE

Tapfheim, Ortsteil Rettingen
 Tel. 09070/217
 www.baeldleschwaige.de
 hofgut@baeldleschwaige.de

Öffnungszeiten:
 Mi. – Sa. ab 12.00 Uhr
 So. und Feiertage ab 10.00 Uhr geöffnet

An allen Tagen EM-Übertragung auf großer Leinwand

Donnerstag ab 12.00 Uhr
 Kesselfleisch u.v.m.
 Tanz und Unterhaltung mit Duo Starlight

Freitag und Samstag ab 17.00 Uhr
 Hax'n, Spareribs, Leber, Nierle, Burger, Hofgockel u.v.m.

Sonntag ab 11.00 Uhr
 großer Mittagstisch mit allem was das Herz begehrt.

Voranzeige:
 11. Juli, Singen mit Erna Dirschinger und den
 Bäldelemusikanten
 15. – 18. August, Schwäbische Feldtage mit MB trac und
 Unimog-Treffen

„Charakter kann man nicht lernen,
 man hat ihn oder man hat ihn nicht!“

Freilichtbühne am Mangoldfelsen
 Theater Donauwörth e.V.

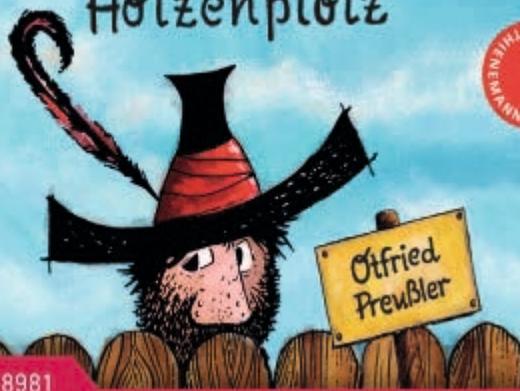
28. Juni bis
 2. August 2024



**ANNA
 TEVKA**

FIDDLER ON THE ROOF

30. Juni bis
 1. August 2024



**Der Räuber
 Hotzenplotz**

Info: 0906-8981
 Karten: www.freilichtbuehne-donauwoerth.de

Werbung bringt Erfolg!



MYKONOS

Griechische Moderne Küche

Wir feiern unser 1-jähriges Jubiläum!

Sommerfest am 13. Juli um 18.00 Uhr mit griechischer Musik im Garten

- Entdecke unser griechisches Buffet-Erlebnis (Vorspeise, Hauptgericht, Nachtisch) für nur 30,- € pro Person.
- Kinder bis einschließlich 14 Jahren nur 15,90 € pro Person.
- Für die Kinder gibt es eine Hüpfburg

Wir freuen uns mit Ihnen auf einen schönen Abend



MYKONOS
Griechische Moderne Küche

Donauwörther Straße 7 · 86660 Tapfheim
Tel. 09070 6899683
(Um Reservierung wird gebeten)

Wir lassen Sie nicht im *Regen stehen!*

FÜR DIE HOCHWASSER-BETROFFENEN AUS UNSERER REGION BIETEN WIR FOLGENDE RABATT-AKTIONEN AN:

- **15 % RABATT*** beim Einkauf in unserem Fachmarkt
- **5 % RABATT*** bei allen Malerarbeiten
- **50 % RABATT*** auf alle (bunten) Restfarben

* gültig unter Vorlage eines Ausweisdokuments mit Wohnnachweis

Wir bringen Farbe in IHR LEBEN



Bäumenheim
Meyfried 5
Tel. 0906/70600-0
www.maler-rauch.de



Kostenlose Vorort-Beratung



LEICHT BEGEHBARE DUSCHE in 24 Std.

wir kümmern uns um alles
4000€ Förderung ab Pflegestufe 1

- ✓ Inklusive Antragstellung und direkter Abrechnung mit der Pflegekasse
- ✓ Mit Bauschutt Entsorgung & Endreinigung
- ✓ Umbau wird bis zu 100% gefördert

*ab Pflegegrad 1

✓ **Kostenlose Vorort-Beratung**



📞 Robert A. Hofmann 📞 0821/20952629 📍 Region Schwaben

Jetzt informieren:

Häusliche „24 Stunden Pflege und Betreuung“

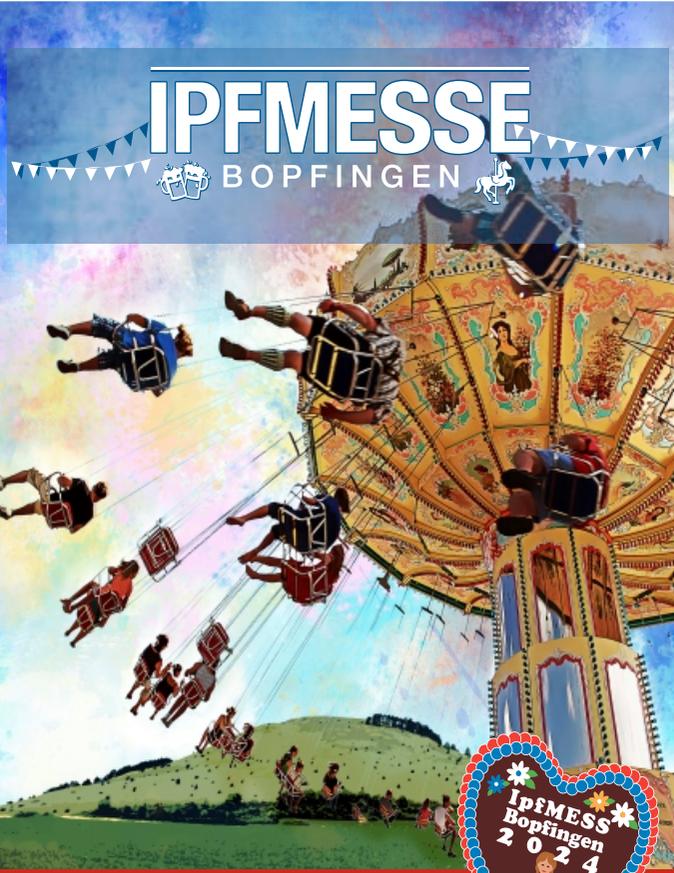
Kostenlose Beratung rund um die Pflege!
Liebvoll, professionell und immer zuverlässig




Memminger Torstraße 16-18 · 89537 Giengen/Brenz
Telefon 07322 9545080 · www.pflegekraefte-service.de

IPFMESSE

BOPFINGEN



IPFMESSE Bopfingen 2024

5. - 9. Juli

www.ipfmess.de // www.bopfingen.de

